Hebdomadaire Indépendant dévoué aux intérêts des Franco - Ontariens

L'AMI DU PEUPLE

Notre devise: "Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte" (Racine)

VOL. XX — No. 1 Sudbury, Ont., le 5 juillet, 1962. le numéro: 10 cents

En Ontario: fin de la grève des camionneurs

TORONTO — M. Louis Fine, principal conciliateur du ministère du Travail de l'Ontario, a déclaré samedi qu'un accord avait été conclu pour mettre fin à la grève des transports en Ontario, qui dure depuis cinq semaines.

Des représentants de la Fraternité internationale des camionneurs ind. et de 60 compagnies ont négocié pendant 17 heures consécutives avant de mettre fin à leurs entretiens, samedi à l'aube.

M. Fine a expliqué que, de part et d'autres, on a fait "quelques concessions".

Il a ajouté que cet accord devra être ratifié par les cinq locaux de la Fraternité impliqués dans la grève et par le Bureau des relations industrielles des Transport motorisés.

On n'a pas divulgué les conditions de cette entente.

Cette grève, qui intéressait environ 7,200 chauffeurs de camions, paralisait les transport routiers de l'Ontario depuis le 28 mai.

Le syndicat demandait des augmentations de 30 cents de l'heure, plus des avantages marginaux et un accord global portant sur les avantages sociaux.

Un porte-parole du Canadien National avait déclaré pendant cette grève que le transport des marchandises par train avait augmenté de 400 pour cent en raison de l'arrêt de travail. A Montréal, où les camionneurs sont également en grève, la quantité de marchandise expédiées par le CN a doublé en mai 1962 par rapport à la période correspondante l'an dernier.

QUI LUI JETTERA LA PREMIERE PIERRE?

LE COMMENCEMENT DE LA FIN

UN ENFANT MEURT, IL N'Y AVAIT PAS DE MEDECIN

YORKTON (Saskatchewan) — Bouleversé par la mort de son fils de 10 mois, M. Peter Derhousoff a déclaré que le bébé aurait eu une chance de survivre si les médecins du voisinage ne s'étaient pas mis en grève. L'enfant a succombé à une méningite dans la voiture de ses parents qui le transportaient depuis Usherville jusqu'à l'hôpital de Yorkton, à 85 milles de distance.

C'est en vain que M. Derhousoff a tenté de joindre un médecin dans les centres les plus rapprochés, notamment à Preeceville (20 milles de Usherville) et à Canora, non loin de Yorkton. Le drame s'est produit dimanche, quelques heures après l'entrée en vigueur du programme d'assurance - santé. A Preeceville, a dit le père, nous avons tenté, dans la matinée, dimanche, de téléphoner à un médecin. La standardiste nous a répondu qu'aucun médecin ne prenait ses appels depuis minuit, la veille.

A Preeceville, l'infirmière en chef nous a dit de gagner en vitesse Yorkton où nous trouverions le centre d'urgence. Il fallait parcourir 75 milles. Arrivés sur les lieux, nous avons constaté que notre fils (Carl Alexander) était mort.

"Je voudrais savoir où tout cela va nous mener. Je ne pense pas seulement à mon fils, mais à tous et chacun d'entre nous. Je voudrais savoir de M. Lloyd comment nous serons compensés pour une chose comme celle-là."

Le Dr Junet, coordonnateur des services d'urgence à Yorkton, a déclaré qu'une autopsie est en cours afin d'établir la cause exacte de la mort. Mais il s'est refusé à dire si l'absence d'un médecin, au moment indiqué, avait quelque rapport avec la mort de l'enfant.

Le ministre de la santé, M. Davies, a déclaré qu'il ferait des commentaires lorsqu'il aura vu les conclusions du coroner.

AU ROYAUME de la femme

Y a-t-il une épidémie de comédons en ce moment?

Si chaque jour vous receviez comme moi, des centaines de lettres de femmes et de jeunes filles désireuses de protéger leur beauté . . . ou d'acquérir une beauté nouvelle (ce qui n'est pas si facile) vous seriez surprise de constater qu'à certaines époques de l'année toutes mes correspondantes semblent souffrir d'un même mal. Ainsi, en ce moment, sept lettres sur dix me demandent comment on peut se débarrasser des comédons . . . des vilains "points noirs" qui déparent la beauté du visage.

Disons tout de suite, qu'un point noir est UN DES EFFETS de la dilatation des pores. Si les pores de la peau du visage n'étaient pas dilates, agrandis, ils ne pourraient être obstrues par des corps étrangers: cendres, poussières et même rouge et poudre de riz.

Tout d'abord à cette époque de l'année, des particules de pierre, brique, ou poussière des rues, à peine visibles à l'oeil nu, flottant dans l'air, charriées par le vent . . . car c'est l'époque où il se fait beaucoup de construction et ou les industries fonctionnent à leur maximum de production, leurs cheminées lançant dans l'air, avec la fumée, des particules microscopiques de charbon.

Evidemment, ces corps minuscules ne peuvent se loger dans les pores bien fermées d'une peau lisse . . . mais s'il y a la moindre ouvérture, elles s'y logent, s'y incrustent, occasionnant de graves surtout d'enlaidissants troubles cutanés. Les pores sont des "bouches" de la peau, c'est par eux que la peau respire.

N'allez pas tenter de débarrasser votre répidenme de ce corps étranger en pinçant les vilains boutons entre vos ongles car il en résultera peut-être de l'acne ou, tout au moins, le remplaçant d'un bobo par un déchirement de la peau.

L'eau chaude et le savon ne suffisent même pas à déloger les corps étrangers logés dans les pores; il faut faire usage d'une crème liquéfiante de nettoyage, qui pénètre dans les pores pour en déloger toutes les particules minérales qui s'y sont logées. Généralement deux ou trois jours de traitement de se genre suffisent . . . puis faites usage chaque soir au coucher d'une bonne crème onctueuse et vitaminée si vous avez la peau sèche ou d'une crème à base citron si vous avez la peau grasse.

Faites moi demande de mon feuillet sur les soins du visage, en adressant vos lettres à Cousine Blanche, 3767 Blvd Lasalle, Verdun, et n'oubliez pas d'inclure un timbre de 5c. pour le feuillet demandé. Mon principal souci est de vous être utille.

COUSINE BLANCHE

La beauté fait-elle le bonheur?

Bien qu'on s'intéresse beaucoup aux prouesses des cosmonautes, la beauté féminine reste l'une des préoccupations premières de ce siècle. On a réussi, à force de milliards de publicité, à créer l'illusion que les belles femmes restent jeunes et aimées toute leur vie.

Châtelaine - La Revue Moderne, dans so nnuméro de juillet, consacre quatre pages de photographies à quelques unes des plus jolies femmes du monde, en se posant la question: Sont-elles heureuses?

Le culte d ela beauté féminine est souvent paradoxal; il se propagne en dépit d'un vieux préjugé qui prête aux belles femmes frigidité, cupidité, vanité et sottise. Pour la majorité des femmes, il est sûrement réconfortant de croire que les très belles femmes sont froides, égoïstes, malheureuses; qu'une suite de mariages insensés et d'aventures sentimentales jalonne leur jeunesse, qu'elles vieillissent dans un affolement grandissant.

La beauté permet à certaines femmes d'obtenir un passage gratuit vers l'éden des gens heureux. Pour éviter d'être démasquées, ces belles doivent passer des heures, chaque jour, devant leur miroir. Elles n'ont jamais assez de temps, ni d'artifices, ni de vêtements pour se rassurer complètement.

UNE EQUIPE . . .

(Suite de la page 3)

du Khouzistan dépendant de la vaste organisation de planification de l'Iran, coûteront environ $150,000,000. Ces projets comprennent la transmission d'électricité et les aménagemonts de distribution, l'irrigation de 320,000 acres de terrains agricoles arides, y compris des plantations de canne à sucre, la construction d'une immense raffinerie de sucre, des usines de ciment et d'engrais, des études du sol et des expériences dans le domaine des engrais chimiques.

L'écluse de Dez est la première de 14 prévues sur les cinq rivières de la province de Khouzistan pour l'électricité, le contrôle des inondations et l'irrigation.

Les revenus grandissants de pétrole en Iran et un prêt de la Banque Mondiale financent le développement. Ce développement s'inspire des plans de le Tennessee Valley Authority, dont l'ancien président, M. David E. Lilienthal, est directeur de Development and Resources Corp.

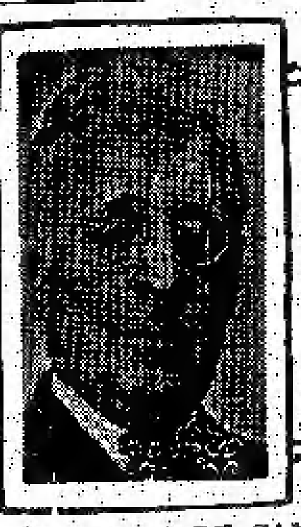
M. Haig, né à Midland, Ont., est entré à plein temps au service de l'Hydro en 1950 après avoir obtenu son diplôme de bachelier ès sciences appliquées à la faculté de génie électrique de l'université de Toronto. Il fut ingénieur à Timmins, New Liskeard et Mattawa jusqu'en 1959, où il fut promu surintendant d'usine aux stations génératrices de la rivière Nipigon à Pine Portage, Cameron Falls et Alexander Landing.

Il fut rejoint en Iran cette semaine par le chef-opérateur D. E. (Don) Belfry, chef de district des travaux pour la région de Sudbury et quatre spécialistes arriveront dans quelques mois. Il s'agit de E. M. (Eric) McComb, opérateur régional adjoint, station de transformateurs de Leaside; G. M. (Murray) Eady, deuxième opérateur, station génératrice de Chenaux, F. M. (Milt) Swant, opérateur régional adjoint, station de transformateurs de Hawthorne, tous deux dans la région d'Ottawa; et W. N. (Bill) Mitchell, opérateur régional de relais, station de transformateursr de R. L. Dobbin, près de Peterborough.

Les membres de l'équipe de l'Hydro seront considérés comme employés de l'Hydro pendant leur séjour en Iran mais Development and Resources Corp. remboursera l'Hydro pour leurs salaires et toutes les dépenses relatives au projet.

Les membres de l'équipe seront accompagnés de leurs épouses et de leurs familles y compris 18 enfants dont l'âge varie entre un et 14 ans, formant ainsi la colonie de l'Hydro, à 6,500 milles de Toronto.

Le projet Iranien est l'un des différents projets auxquels l'Hydro a contribué avec un personnel compétent et entrainé pour faciliter l'expansion des pays sous-développés. Frank J. Dobson, ancien gérant de la construction pour la station génératrice thermale électrique de Lakeview dans la banlieue de Toronto, a obtenu un congé d'absence en novembre dernier pour surveiller la construction du projet massif de la rivière Volta au Ghana. D'autres employés de l'Hydro seront maintenant en congé d'absence pour servir au Pakistan et au Liban.



AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

Par le Dr Adrien Plouffe

LE CANCER A DEJA ETE GUERI DANS UNE MULTITUDE DE CAS

—Moi, M'ame Chose, j'ai été voir le rebouteur pour mon cancer. Il a prié pour moi et m'a mis un emplâtre sur le ventre et il a fait sortir le cancer en quelques jours! Si vous aviez vu tout le mal qui suintait! Et quand ma peau a été débarrassée de toute cette saleté repoussante, le guérisseur m'a dit que je pouvais dormir tranquille. Le cancer était "défuntisé!"

—C'est bien beau tout ça, M'ame Truc, mais la question est de savoir si vous aviez réellement du cancer! Un emplâtre placé comme ça sur l'abdomen de quelqu'un qui n'est pas malade, ça peut irriter la peau de n'importe qui! Avez-vous déjà pensé à ça?

—Laissez-moi don ctranquille, M'ame Chose, je vous dis que je suis guérie, je dois le savoir!

—Tant mieux pour vous, mais moi si jamais je ne me sens pas bien et que j'aie des doutes au sujet du cancer, j'irai voir un médecin. C'est plus sûr et plus en accord avec le bon sens.

—Vous ferez bien comme vous voudrez!

Ce petit dialogue illustre la bêtise, l'ignorance de certaines gens qui mettent leur confiance dans les exploiteurs de la naïveté publique. Ces odieux personnages font croire à des malhureuses qu'elles ont un cancer et ils les guérissent du cancer qu'elles croient avoir! Et si parfois elles sont réellement atteintes du terrible mal, le traitement inutile permet au cancer de s'aggraver et de devenir inopérable. En conséquence, la confiance qu'on accorde à des farceurs éhontés risque de nous jeter dans les bras d'une mort prématurée, parce que nous arrivons trop tard, pour que la science (chirurgie, radium ou rayons X) nous sauve et nous permette de vivre encore quelques années.

Si M. ou Mme Toulmonde avaient le bon esprit de suivre une règle qui vaut son pesant d'or, ils sauraient éviter le cancer ou du moins son aggravation dans une foule de cas.

—Quelle est cette règle si précieuse?

—Consulter le médecin systématiquement dès que ça ne va pas aussi bien qu'auparavant, surtout quand on a passé le cap de la quarantaine.

Une hémorragie insolite, un mal de gorge qui n'a aucune tendance à guérir, une petite plaie qui s'agrandit au lieu de se cicatriser, un nodule (bosse) au sein, un changement radical dans les selles, voilà autant de petits signes qui devraient nous conduire chez le médecin. Bien entendu o nne les a pas tous ensemble, ces symptômes. Si ce n'est pas grave, le médecin nous le dira; si, par hasard, c'est plus grave, nous aurons fait le nécessaire pour parer au danger de l'aggravation.

Un cancer diagnostiqué précocement et traité immédiatement par le radium, les rayons X ou la chirurgie suivant les cas, ce cancer guérit dans la plupart des cas. C'est ainsi que des cancéreux peuvent vivre trois ans, cinq ans, dix ans, vingt ans de plus, grâce à la science.

La science est une grande dame qui guérit des cancers tous les jours, à la condition expresse que les malades prévoyants n'attendent pas trop tard pour consulter le médecin.

Chacun sait ce qu'il doit faire pour ne pas devenir une victime de l'aggravation du cancer. A chacun de comprendre cette vérité et de consulter le médecin à temps.

PETITES ANNONCES DE L'AMI DU PEUPLE

Veuillez s.v.p. publier l'annonce classée suivante dans l'Ami du Peuple pour

_______ SEMAINES

Prière d'écrire en lettres moulées

15 premiers mots à 4 sous: 60c (Minimum par annonce: 60c)
chaque mot additionnel: 3c
même annonce répétée - sans changement - ½ prix
Paiement inclus ________

Nom ....

Adresse ....

mailez à
CASE POSTALE 696
SUDBURY, ONTARIO.

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

L'AMI DU PEUPLE
Sudbury, Ontario le 5 juillet, 1962.

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

LA RUBRIQUE INTERNATIONALE

La réalité humaine

PAR ELISABETH BARKER

On a entendu parler dernièrement de protestations et de contre-protestations de la part des puissances occidentales et de la Russie soviétique au sujet d'incidents qui ont eu lieu de long du mur que le régime communiste de l'Allemagne orientale a élevé pour diviser Berlin, en août dernier. Vers la fin de mai, les alliés occidentaux protestaient avec énergie contre les agissements de la police de Berlin-Est qui tirait des coups de feu dans Berlin-Ouest. Au début de juin, l'Union soviétique protestait auprès des alliés occidentaux contre les prétendus incidents "provocateurs" qui se seraient produits le long du mur, déclarant qu'elle pourrait se voir obligée de prendre les 'mesures appropriées" pour appuyer la police de l'Allemagne orientale. (La "provocation", c'était l'action défensive de la police de Berlin-Ouest qui répondait aux coups de feu qu'elle recevait des Allemands de l'Est.) Le lendemain, le commandant américain protestait auprès du commandant soviétique contre les actes "illégaux, irréfléchis et dangereux" de la police de l'Allemagne de l'Est le long de mur.

Aux yeux de certains, ces protestations peuvent apparaître tout au plus comme des manoeuvres diplomatiques au cours de la guerre des nerfs relative à Berlin que M. Khrushchev a lancée lorsqu'il s'est rencontré avec M. Kennedy à Vienne il y a un an. Elles peuvent sembler un accompagnement sans importance des entretiens américano-soviétiques au sujet d'un règlement possible de l'affaire de Berlin, que les subordonnés des Soviets au sein de l'Organisation du Traité de Varsovie viennent d'approuver solennellement.

Pourtant, la réalité qui se cache sous ces protestations prend, du point de vue purement humain, la plus grave importance. Et voici pourquoi. Au cours de la seconde moitié du 20e siècle, en temps de paix, ou du moins en l'absence de la guerre, hommes, femmes et enfants ont reçu des coups de feu, ouvertement et sans honte, simplement parce qu'ils tentaient de quitter une certaine partie d'une ville pour se rendre dans l'autre partie. Sans avoir commis le moindre crime, ils se voient dénier les droits humains fondamentaux de mouvement et de choix. S'ils veulent affirmer ces droits, ils courent un très grand risque d'être tués ou estropiés.

Ce danger connu ne les arrête pas. Il s'est produit récemment quelques cas typiques. Vers la fin de mai, un garçon de quinze ans était sérieusement blessé par la police de l'Allemagne orientale alors qu'il tentait de se rendre à Berlin-Ouest à la nage à travers un canal. Au début de juin, un homme était tué d'un coup de feu, alors qu'il nageait à travers la Sprée entre le secteur soviétique et le secteur anglais de Berlin.

Le mois dernier, avec plus de succès, un groupe de douze hommes et femmes, dirigées par un homme de 81 ans a creusé un tunnel sous les fils barbelés à partir de la cave d'une maison de Berlin-Ouest pour s'enfuir vers l'Ouest. En juin, quatorze personnes se sont échappées dans un navire fluvial de plaisance, malgré les 200 coups de feu que la police de l'Allemagne de l'Est a tirés sur eux. Deux jeunes garçons, après s'être cachés dans un cimetière, ont réussi à grimper par-dessus un mur barbelé, bien que l'un d'eux fût gravement blessé à la jambe d'un coup de feu. D'autres ont essayé de s'échapper en sautant des étages supérieurs de bâtiments de quatre ou cinq étages.

Voilà certains des faits humains réels de la situation existant à Berlin.

Avant l'arrivée d'Hitler au pouvoir, on aurait généralement cru incroyable et incroyablement choquant que de tels incidents puissent se produire dans la métropole d'un pays européen civilisé. Pendant le règne d'Hitler, le monde a appris que de telles brutalités étaient possibles; à la suite de sa défaite, on espérait en général que les brutalités cesseraient, non moins que la formulé: "tué d'un coup de feu alors qu'il tentait de fuir", si souvent employée pour masquer les crimes nazis.

Pourtant, au bout de dix-sept ans, ces choses se produisent à Berlin. Le régime est - allemand ne se borne pas à tirer sur ses adversaires politiques réels ou supposées: même si la plupart de ceux qui tentent de fuir détestent beaucoup le genre est - allemand de communisme, il est bien rare qu'on les taxe le moindrement d'activité politique contre ce régime.

La plupart fuient simplement pour échapper à la pauvreté, aux pénuries économiques, à l'inefficacité et à l'oppression mesquine. Certains désirent rejoindre leurs familles dans l'Ouest. Maints jeunes gens veulent passer dans l'Ouest parce qu'ils désirent de bons emplois afin de bien gagner leur vie ou de se faire une carrière intéressante, c'est-à-dire pour trouver les occasions de succès qu'on leur refuse chez eux.

Cependant, les communistes de l'Allemagne orientale sont bien résolus à détruire, non seulement le droit de chercher l'asile politique (dont Karl Marx et Lénine ont joui lorsqu'ils ont trouvé refuse en Angleterre); ils veulent aussi détruire le droit qu'on les jeunes gens de chercher de meilleures occasions dans un pays nouveau. Des gens de toutes les parties de l'Europe sont allés vers l'Ouest, surtout en Amérique, pour y trouver tout cela; et le monde trouvait tout naturel qu'il en fût ainsi.

Au jourd'hui, à Berlin, ils ne sont que trop souvent tués à coups de feu "pendant qu'ils tentent de fuir". Voilà pourquoi le régime est - allemand s'est condamné lui-même aux yeux des gens civilisées. Néanmoins, les tragédies humaines personnelles se poursuivent, presque de jour en jour, pendant la seconde moitié du 20e siècle.

PENSEZ AVANT DE PLONGER

Une équipe de l'Hydro ontarienne portera main-forte aux Iraniens

Une équipe de six hommes de l'Hydro de l'Ontario dirigera une usine hydro-électrique de $65,000,000, dans la région torride du Khouzistan au Sud-Ouest de l'Iran, et entraînera les Iraniens à diriger ce chainon principal dans un plan de développement régional audacieux.

M. D. D. (Don) Haig, âgé de 38 ans, surintendant à l'usine des stations génératrices de l'Hydro de l'Ontario, à la rivière Nipigon, quitta le pays le 31 mai pour tracer la voie à l'équipe chargée des opérations au barrage de Dez et dans la région d'énergie hydro-électrique, à 150 milles au nord de la ville de raffinerie de pétrole d'Abadan.

Dans quelques mois, d'autres membres de l'Hydro se joindront à lui, y compris un chef - opérateur et quatre autres spécialistes.

L'équipe de l'Hydro passera deux années, peut-être trois, à Dez en vertu d'un contrat signé par l'Hydro de l'Ontario et Development and Resources Corp. de New York. Depuis 1956, l'entreprise des E.-U., sous la direction du gouvernement Iranien, a conçu les plans et exécuté un programme de longue haleine pour un développement unifié de cette région torride et désertique.

M. Haig et son équipe seront sur les lieux pour aider à choisir les employés de l'usine de Dez, qui commenceront les travaux au début de l'an prochain.

Mais, selon M. Haig, leur mission principale sera de former les futurs cadres Iraniens afin qu'ils puissent ensuite diriger l'usine eux-mêmes.

Ils apportent avec eux 50 ans d'expérience à l'Hydro de l'Ontario dans l'entretien et le fonctionnement d'une station hydro-électrique. "La compétence est le meilleur facteur que nous puissions offrir", a-t-il déclaré.

Le Khouzistan, qui est presque deux fois aussi étendu que le Nouveau-Brunswick, compte 2,500,000 habitants dont beaucoup sont des nomades ou des paysans qui travaillent dur pour gagner leur vie dans une région plutôt aride. Celle-ci comprend le port principal de l'Iran, Khorromchahr et ses fameux puits pétrolifères d'Agha Jari, qui produisent 400,000 barils de pétrole par jour. Mais la région possède une autre ressource importante non encore utilisée.

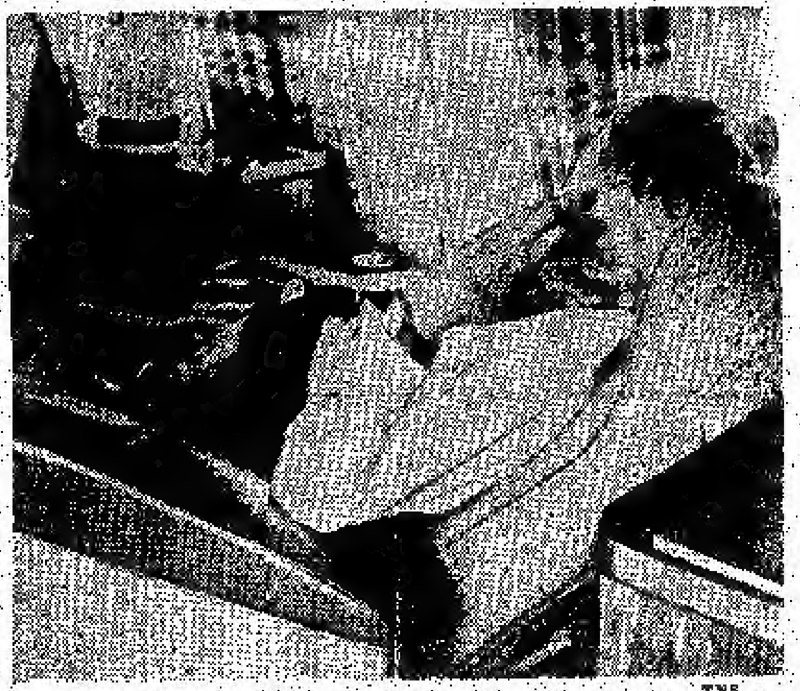
A Dez, une équipe internationale réunie par Development and Resources Corp. prépare une écluse en béton de 630 pieds à travers une gorge profonde de 1,500 pieds, élaborant à une profondeur impressionnante une station électrique et construisant des travaux de relais importants. Des entreprises privées du Canada, de l'Italie, de l'Autriche, de l'Allemagne, de la Hollande, du Portugal, du Japon et des Etats-Unis se sont jointes à des organisations mondiales telles que les Nations Unies et la Banque Mondiale pour revitaliser la province de Khouzistan.

L'usine de Canadian General Electric à Guelph fournit des transformateurs survolteurs pour le projet de Dez et des transformateurs dévolteurs pour les industries et les municipalités. Eastern Power Devices, une division de l'ITE Circuit Breaker (Canada) Ltd., de Port Credit, fournit le système de commutation à basse tension.

Lorsqu'il sera terminé, ce barrage sera le septième du monde pour la hauteur. Un caste réseau électrique fournira éventuellement 520,000 kilowatts d'électricité de Dez aux villes et villages qui demandent l'électricié le long du golfe Persique.

En plus de Dez, les projets

(Suite à la page 2)



TNS

On se repose un peu n'importe où quand il s'agit de parcourir tout un pays en peu de temps. Notre premier ministre fait une courte sieste en avion se rendant de Prince Albert à Ottawa où il doit rencontrer son Cabinet après l'élection du 18 juin.

INSCRIVEZ LES NUMÉROS DE ZONE

et aidez-nous à accélérer votre courrier! Chaque fois que vous adressez une enveloppe vous n'avez qu'à observer ces quatre points pour accélérer le service de la poste:

1

Inscrivez correctement et au complet le nom de la personne à laquelle vous écrivez.

2

Inscrivez correctement et au complet l'adresse et le numéro de la zone postale dans les six villes du Canada divisées en zones.

3

Ecrivez votre adresse de retour et le numéro de la zone postale dans le coin supérieur gauche de l'enveloppe.

4

Ecrivez lisiblement.

POSTES CANADIENNES

PO 62-287

Un passe-temps assez original est celui du jeune Jeffrey Berman de Toronto qui collectionne des plaques matricules d'automobile—un total de 400 plaques: des 10 provinces canadiennes, de 50 Etats américains, quelques pays d'Europe . . . le gros problème pour Jeffrey est le manque d'espace.

LE COURRIER DOMINICAL

LE COMITÉ DES FONDATEURS DE L'ÉGLISE CANADIENNE VOUS ÉCRIT.

LES FONDATEURS DE L'ÉGLISE CANADIENNE

SECRÉTARIATS : 25 ouest, rue JARRY MONTRÉAL-11 — 750 est, rue SAINT-JOSEPH QUÉBEC

Le 17 mai, le calendrier des Fondateurs nous rappelle une étape dans la vie de l'Eglise du Canada. C'est en effet, le 17 mai 1642 qu'une petite troupe d'élite aborde sur l'île qui deviendra Montréal. Ville-Marie se concrétise, ce jour-là. Le beau rêve devient réalité.

Dans le groupe, on distingue Maisonneuve, Jeanne Mance, Mme de la Peltrie, M. de Montmagny, le Père Vimont. Avec eux par la pensée, malgré l'océan qui les sépare, des âmes exceptionnelles participent à cette fondation; entre autres, M. de la Dauversière, M. Olier, la duchesse de Bullion, le baron de Renty.

En ce matin clair de mai se réalise une entreprise qui paraissait téméraire. Aujourd'hui, Montréal témoigne la réussite de l'audace apostolique de ces fondateurs. La prise de possession de l'île fut marquée par des actes de reconnaissance envers la Providence qui avait mené les premiers colons de Ville-Marie par des chemins difficiles et incertains. On dressa l'autel et le père Vimont célébra la messe.

Les hommes se mettent ensuite à la besogne: abattre les arbres et bâtir un abri pour se protéger contre les attaques des ennemis. M. de Maisonneuve, gouverneur de Ville-Marie, coupe le premier arbre dans un geste symbolique de propriétaire. Ville-Marie vient de naître.

Cette petite colonie, loin à l'intérieur de la Nouvelle-France, est un avant-poste périlleux, une entreprise téméraire pour soigner les indigènes, une aventure audacieuse aussi pour étendre le règne du Christ.

Reprenons maintenant notre incursion hebdomadaire dans la vie des pionniers du Canada. Ces vénérables personnages filèrent leur vie saintement avec le secours de la grâce. Ils sentirent un jour que le fil de leur existence les conduirait au Canada. Ils le firent glisser tout de même entre leurs doigts sans hésiter. Leur vie prenait une orientation définitive.

La semaine dernière, nous avons rappelé ces moments dans la vie de Marie de l'Incarnation, de Jeanne Mance et de Catherine de Saint-Augustin. Cette semaine, nous revivrons cette orientation dans la vie de Mère Bourgeoys, Monseigneur de Laval et de Mère d'Youville.

Ces personnages historiques nous servent de modèles par leur vie exemplaire et leurs vertus. Ils nous montrent quels prodiges on accomplit quand on fait confiance à la Providence dans la fidélité constante au devoir quotidien. Ils savent répondre aux desseins de Dieu sur eux.

Le passé, dans notre propre vie, nous apparaît facile. Pourtant, plusieurs parmi les décisions que nous avons prises posaient un vrai problème dans le temps. Il en fut de même chez nos Fondateurs de l'Eglise du Canada. Ils étaient humains comme nous, anxieux de bien faire et souvent perplexes sur les décisions à prendre. Leur mérite fut grand prendre le chemin le plus droit plutôt que le plus souriant, le plus facile. La route ne fut pas toujours aride cependant, il y eut parfois des fleurs, de l'ombre et de la verdure sur le parcours. Leur vertu fut de tout accepter, facilités et misères, comme étant la volonté de Dieu.

LA DELICATESSE D'UNE VISITE

Lorsqu'un personnage influent reçoit une demande bien faite, suivie d'une visite agréable, sa générosité de coeur et d'esprit le rend plus obligeant envers le visiteur. Les Pionniers de l'Eglise du Canada restent sensibles, eux aussi, à cette marque de vénération que témoigne notre visite.

Pour appuyer nos demandes et nos remerciements, allons donc les voir chez eux. Visitons ceux qui continuent leur protection sur le pays qu'ils ont servi avec tant de générosité. Demandons-leur les faveurs qui prouveront leur puissance auprès de Dieu.

Dans ces lieux de pèlerinage où l'on conserve les souvenirs des Pionniers de la foi chez nous, nous sentons une ambiance favorable à l'accueil d'une âme qui cherche des modèles de vertu. A l'aide des reliques, des documents historiques et des objets qu'ils ont touchés, nous revoyons leur vie et nous revivons leur époque. Cette visite chez eux nous transplante loin de nos préoccupations quotidiennes.

Un bonheur calme nous envahit et nous apaise au milieu de souvenirs attachants, imprégnés de leur présence invisible et douce. C'est alors le moment de leur confier nos demandes ou de leur dire merci.

...çà vous regarde

par Henri Béchard, S.J.

Après la dévotion eucharistique de sainte Marguerite-Marie Alacoque et de la vénérable Kateri Tekakwitha, jetons un regard sur la spiritualité de la souffrance chez l'une et chez l'autre. Le problème est délicat, et pour les âmes qui ne veulent que d'une pratique chrétienne ripolinée et pour ceux qui n'en veulent aucune. Je les renvoie au récent livre du chanoine Blanchard, Sainte Marguerite-Marie, Expérience et doctrine et surtout au chapitre préliminaire sur la sainte et la psychologie moderne.

La voyante de Paray-le-Monial en acceptant bien librement ce style d'existence, répondait à un appel spécial du Christ. "Je cherche, lui dit-elle, une victime pour mon Coeur, laquelle se veuille sacrifier comme une hostie d'immolation à l'accomplissement de mes desseins." Elle s'impose des disciplines, des jeûnes effarants, elle s'étend sur un lit de pots cassés, elle s'aventure si loin sur la route de la souffrance volontaire—en plus de toutes les autres—qu'un jour le Christ luimême la traite de folle! Folie de la croix, en effet, qu'il ne faudrait pas imiter à la lettre sans l'autorisation d'un sage directeur.

Et Kateri? Un jour, elle entend parler des pénitences de saint Louis de Gonzague. Tout marquis qu'il fût, il n'a pas le monopole de l'austérité. Voilà que pieds nus, en marchant dans la neige, Kateri dit son chapelet à maintes reprises. Elle porte ordinairement une chaînette de fer, bardée de pointes aigues. Elle se brûle les jambes avec une braise ardente. Elle aussi connaît les jeûnes et les disciplines.

Pourtant, comme sainte Marguerite, elle n'aimait pas la souffrance pour la souffrance. L'une et l'autre ne l'aimaient qu'en autant que cette souffrance les rendaient plus semblables au Christ en croix.

La fête du Sacré-Coeur, splendide réponse de Dieu et son Eglise au jansénisme hargneux et criticailleur, se fête, cette année, le 29 juin. D'ici là, demandez au Coeur de Jésus, par l'intercession de sainte Marguerite-Marie, contemporaine de Kateri, de nous obtenir la béatification de cette jeune Indienne. Si vous le désirez, un exemplaire de la petite revue KATERI vous sera adressé gratuitement. Ecrire au Centre Kateri, au soin des RR. PP. Jésuites à Caughnawaga (Québec).

L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association

Directrice: Mme Yvonne Lemieux
Rédacteur-en-chef: Germain C. Faucon

Le ministère des postes a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de 2e classe de la présente publication.

BOTTIN PAROISSIAL

PAROISSE DE L'ANNONCIATION
Sudbury, Ontario

Curé: Rév. J. Michaud, 1168 Northway Avenue, Sudbury, Ontario. OS. 3-6612.
Vicaire: Rév. Jules Larose
Heures des messes: Dimanche: 8, 9.30, 11 a.m. et 5.15 p.m. Semaine: 7.30 a.m. Premier vendredi: 7.30 a.m. et 5.30 p.m.
Confessions: Samedi: 7 à 8.30 p.m. Dimanche matin et tous les matins avant la messe.
Baptêmes: Dimanche de 2 à 3.30 p.m.

PAROISSE LA TOUSSAINT
—Minnow Lake, Sudbury

Curé: Rév. Gérard Vachon, 1619 ave Bellevue, Sudbury OS. 4-7106.
Heures des messes: Dimanche: Eglise 8, 9.30, 11 a.m. Ecole St-Pierre: 9 et 11 a.m. Fêtes d'obligation: Eglise: 8, 9.30, 11 a.m. - 8.30 p.m. Ecole St-Pierre, 9 et 11 a.m. Sur semaine: 4.30 p.m. Samedi: 9 a.m.
Confessions: Chaque matin aux heures des messes. Le samedi 3.30 à 4.30 p.m. et 7.30 à 8.30 p.m.
Baptêmes: 3 hres p.m. Avertir d'avance

PAROISSE NOTRE-DAME DE L'ESPERANCE
Val Caron, Ontario

Curé: Rév. Omer Dubuc, Val Caron, Ont. Tél.: TW. 7-4463.
Heures des Messes: Dimanche: 8 - 9.30 et 11 heures a.m. Sur semaine: 8 hres a.m. Samedi 9 hres a.m.
Confessions: le dimanche matin.
Baptêmes: avertir.

PAROISSE SACRE-COEUR
Sturgeon Falls, Ontario

Curé: T.R.P. Auguste Vaillancourt, V.F. 71 rue John, Sturgeon Falls. Tél.: 700.
Vicaires: Rév. J. Marchand, Rév. Léo Legault et Rév. Raymond Gauthier.
Heures des Messes: Dimanche: 6.45, 8.30, 6.45, 8.30, 9.45, 11.00 a.m., 5.30 et 9 p.m. Sur semaine: 7 et 7.30 a.m. 1er Vendredi 7.00, 7.30 a.m. 5.30 et 9.00 p.m.
Confessions: Samedi, veille des Fêtes et du 1er vendredi 3.00 à 5 p.m. et 7.30 à 8.30 p.m.
Baptêmes: Dimanche 2.30 à 3.00 p.m.

PAROISSE STE-ANNE
Sudbury

Curé: R. P. Gérald Dallaire, S.J., 40 rue Beech est, Sudbury, OS. 5-3027.
Vicaires: RR.PP. Georges Brodeur, S.J.; Paul-Emile Legault, S.J.; Louis Mailhot, S.J.; Eugène Mongeau, S.J.; Eugène Proulx, S.J.; Albert Regimbal, S.J.;
Heures des Messes: Dimanche: 6.15 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 a.m. 5.15 p.m. Semaine: 7 - 7.30 - 8.00 - 8.30 a.m.
Confessions: Matin, avant les Messes. Samedi: 3.30 à 4.30 p.m. - 7.30 à 8.30 p.m. La veille des Fêtes et le 1er Vendredi 2.30 à 4.30 p.m., 7.30 à 8.15 p.m.
Baptêmes: Dimanche, 2.30 à 4 hres p.m

PAROISSE ST-AUGUSTIN
Garson, Ontario

Curé: Rév. M. J. Boyer, 24 Coniston Rd., Garson, Ontario. OX. 3-2757.
Heures des Messes: Dimanche: 8 et 10 hres a.m. Semaine: 7 hres a.m.
Confessions: Samedi: 9 hres a.m. 7 à 8.30 p.m. Dimanche: avant les messes.
Baptêmes: Dimanche à 2 p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE ST-EUGENE
Sudbury, Ontario

Curé: T.R.P. Benoit Fortier, V.F., 40 rue Eyre sud, Sudbury, OS. 3-3951.
Vicaire: Rév. Raymond Prevost.
Heures des Messes: Dimanche: 8 - 9 - 10 11 a.m. Semaine 8 a.m. Samedi 9 a.m.
Confessions: Samedi soir 7 à 8 p.m. Avant et pendant les messes.
Baptêmes: le dimanche 2 p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE ST-DOMINIQUE
Sudbury, Ontario

Curé: Rév. Roger Despatie, 1241 Diane, Sudbury. OS. 3-8204.
Heures des Messes: Dimanche: 8h., 9h. 30, 11h. a.m. Semaine: lundi, mercredi, vendredi: 5h. p.m.; mardi et jeudi: à 7h. 30 a.m.; Samedi: 9h. a.m.
Confessions: Avant les messes du dimanche et de la semaine. Tous les samedis soirs de 7 à 8 hres, le jeudi avant le premier vendredi de 7 à 8 hres p.m.
Baptêmes: le dimanche au presbytère entre 2 et 4 hres p.m.

PAROISSE ST-JACQUES
Hanmer, Ontario

Curé: Rév. L. Daoust, Hanmer, Ontario. Téléphone WG. 9-2324.
Vicaire: Rév. Laurencelle.
Heures des Messes: Dimanche: 7.45, 9 10.15, 11.45 a.m. et 8 p.m. Fêtes d'obligation: 8, 9.30 et 11 a.m.; 5 et 8.30 p.m Semaine: 7.15 a.m.; Lun., Mar., Ven.: 4.30 p.m.; Mar. et Jeu. 8.30 p.m. Samedi 9 a.m. et 8.30 p.m

PAROISSE SAINT-MATHIEU
McFarlane Lake

Curé: Rév. Roland Roy, RR 3, Site 6 Sudbury, Ont. OS. 3-4138.
Heures des messes: dimanche: 9.30 et 8 p.m. Sur semaine 8.00 a.m. Vendredi soir: 8.00 pm. — Estaire: 11.00 a.m.
Confessions: Samedi à 7.30 p.m.
Baptêmes: dimanche à 3.00 p.m. après Salut du T.S. Sacrement.

Confessions: Tous les jours avant les messes. Samedi: 3.30 à 4.30 p.m. et 7 à 8.30 p.m.
Baptêmes: Prière de faire un rendez-vous.

PAROISSE ST-JEAN-DE-BREBEUF
Sudbury, Ontario

Curé: Mgr L. J. Côté, P.D., V.G., 272 Kathleen est, Sudbury. OS. 5-8738.
Vicaires: Rév. Laurier Rondeau et Rév. René Hébert.
Heures des Messes: 7 - 8 - 9 - 10 - 10.55 midi - 5.15 p.m. Semaine: 7.30 et 9 a.m.
Confessions: Samedi soir, 7 à 8.30 p.m et à toutes les messes.
Baptêmes: sur rendez-vous.

PAROISSE ST-JOSEPH,
Chelmsford, Ontario

Curé: Rév. Lucien Cholette, 5 rue Errington. Tél.: UL. 5-2125.
Vicaires: Rév. Raymond Tremblay.
Heures des messes: Dimanche: 7.30, 9.15, 11.00 a.m. et 5.15 p.m. Semaine: 7.30 et 8.00 a.m. Samedi: 7.30, 8.00 et 9.00
Confessions: Avant les messes. Samedi à 4.15 et 7.15 p.m.
Baptêmes: 3 p.m. dimanche.

La Croix Rouge et la sécurité aquatique

Au cours de l'été prochain, serez-vous du nombre de ceux dont les noms défraieront la chronique des victimes de l'onde? Evidemment, une telle perspective ne vous sourit guère. Mais selon les statistiques des années précédentes, nous devrions malheureusement déplorer plus d'un millier de noyades de citoyens canadiens durant la saison estivale. Ce sort ne dépend que de vous seul.

Pour notre part, nous préférerions de beaucoup ne pas avoir la pénible obligation d'écrire votre panégyrique. La tâche n'a rien de bien agréable. Nous éprouverions plus de plaisir à relater un acte d'héroïsme au cours duquel grâce à votre promptitude et à votre présence d'esprit, vous auriez sauvé la vie d'une autre personne en voie de se noyer. Mais si vous ne faites pas figure d'héroïque sauveteur, vous pouvez quand même épargner plusieurs vies humaines, y compris la vôtre.

La période du 3 au 9 juin est consacrée à la semaine nationale de sécurité aquatique. Profitez-en pour vous aboucher avec votre croix-Rouge locale et vous renseigner sur les modalités de la sécurité sur l'eau. Par la même occasion, procurez-vous un exemplaire de son manuel de la sécurité aquatique, qui vous dira comment vous pouvez pleinement apprécier les jeux aquatiques, tout en vous mettant en garde contre les embûches à votre propre sécurité. Des chapitres du manuel traitent du sauvetage de vies humaines et de la respiration artificielle; d'autres portent sur le canotage et la plongée sousmarine. Vous pouvez sauver une vie humaine, même si vous ne savez pas nager et le manuel se charge de vous dire comment vous pouvez y parvenir en dépit de votre expérience.

C'est en vous familiarisant avec les règles de la sécurité aquatique que vous serez prémuni contre les dangers de l'onde, à l'encontre de ceux qui préfèrent courir des risques. Vous serez en mesure de guider les jeunes en matière de sécurité aquatique et de les aider à reprérer le danger latent qui les guette sur l'eau. Du moment que la sécurité aquatique vous est devenue familière, vous êtes en meilleure posture pour les orienter et les protéger du danger. Vous pourrez éviter le triste sort de la noyade à vos concitoyens. Enfin, vous vous protégez personnellement et nous n'aurons pas à signaler une autre noyade dans nos colonnes au cours de l'été.

Cet été, soyez prudent sur l'eau.

Les Fondateurs à l'oeuvre

Un papa et une maman remercient Marguerite Bourgeoys du retour au foyer de leur fille, partie de la maison pour suivre un garçon dont elle était éprise. Avec le retour de l'enfant prodigue, les sentiments d'affection et de compréhension qui existaient autrefois ont repris leur place dans la maison.

Victime d'une crise aiguë d'arthrite à la colonne vertébrale, une dame remercie Marguerite Bourgeoys d'avoir inspiré son médecin de lui prescrire les soins et les médicaments nécessaires qui ont permis un soulagement presque complet.

CFBR - SUDBURY

JUIN

DIMANCHE

8.00	Ouverture
8.02	Nouvelles et Sports
8.10	Variétés dominicales
8.55	Nouvelles
9.00	Messe dominicale
9.55	Nouvelles
10.00	Variétés dominicales
11.00	Nouvelles
11.02	Disques les plus récents
12.00	Résumé de nouvelles
12.10	Musique en dînant
12.30	L'heure de St-François
12.45	Intermède
12.55	Sport - Midi
1.00	Radio journal
1.10	Fin de semaine en musique
1.30	Terre nouvelle
2.00	Palmarès Français de la Semaine
2.30	Palmarès canadien de la Semaine
3.00	Nouvelles
3.08	Sur quatre roues
4.00	Nouvelles
4.05	Fin de semaine en musique
5.00	Nouvelles
5.05	Fin de semaine en musique
5.15	Cinéma miroir du monde
6.00	Radio journal
6.10	Nouvelles sportives
6.15	Musique légère
6.30	Rythmes sud-américains
7.00	Nouvelles
7.02	Musique légère
7.30	Récital du dimanche
8.00	Nouvelles
8.02	Musique légère
9.00	Nouvelles
9.05	Musique légère
9.15	Fermeture

LUNDI AU VENDREDI

6.00	Ouverture
6.02	Nouvelles
6.07	Cavalcade matinale
6.30	Nouvelles
6.35	Cavalcade matinale
7.00	Sport en bref
7.05	Cavalcade matinale
7.30	Nouvelles
7.35	Cavalcade matinale
7.55	Nouvelles
8.00	Chez Miville
8.15	Sport - Matin
8.20	Cavalcade matinale
8.55	Nouvelles locales
9.00	Intermède
9.05	L'Album des Six
9.10	Matinée Cocktail
9.30	Partage du Matin
10.00	Nouvelles
10.05	Qui Suis-je
10.10	Vos problèmes - solutions
11.00	Nouvelles
11.05	[illegible]
11.10	Intermède
11.16	Vies de femmes
11.30	Les naissances
11.35	Matinée Cocktail
11.45	A qui la chance
11.50	Matinée cocktail
12.00	Nouvelles
12.02	Matinée cocktail
12.10	Concours Crino
12.10	Matinée Cocktail
12.30	Résumé de Nouvelles
12.40	Matinée Cocktail
12.55	Sport - Midi
1.00	Radio-Journal
1.10	Détente
1.30	Chevalier de la table ronde
2.00	Nouvelles
2.02	Jeunesse dorée
2.15	Visages de l'amour
2.30	L'heure du goûter
3.30	Sous le ciel de Paris
4.00	Nouvelles
4.02	Sous le ciel de paris
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Petit Concert
5.00	Nouvelles
5.05	Succès et Nouveautés
5.30	Nouvelles et Sports
6.00	Demi-heure d'information
6.30	Chapelet en famille
6.45	Musique légère
7.00	Nouvelles
7.02	Musique légère
7.30	Musique légère—lundi
7.30	Omer Dumas et Ménestrels
7.30	Jazz Baroque mercredi
7.30	Variétés de Québec—jeudi
7.30	Paysages de la chanson—ven.
8.00	Nouvelles
8.02	Musique légère
9.00	Nouvelles
9.05	Musique légère
9.15	Fermeture

SAMEDI

6.00	Ouverture
6.02	Nouvelles
6.07	Cavalcade matinale
6.30	Nouvelles
6.35	Cavalcade matinale
7.00	Sport en bref
7.05	Cavalcade matinale
7.05	Nouvelles
7.35	Cavalcade matinale
8.00	Résumé de nouvelles
8.10	Intermède
8.15	Sport - matin
8.20	Cavalcade matinale
8.55	Actualités locales
9.00	Intermède
9.05	En sortant de l'Ecole
9.30	Pot-Pourri du Samedi
10.00	Nouvelles
10.05	Pot Pourri la Samedi
11.00	Nouvelles
11.02	Pot pourri du samedi
12.00	Nouvelles
12.02	Musique en dînant
12.30	Résumé de nouvelles
12.40	Musique en dînant
12.55	Sport - midi
1.00	Radio journal
1.10	Intermède
1.15	Vers demain
1.30	Place St-Pierre
2.00	Fin de semaine en musique
3.00	Nouvelles
3.05	Fin de semaine en musique
4.00	Nouvelles
4.05	Trois orchestres
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Petit concert
5.00	Nouvelles
5.05	Fin de semaine en musique
6.00	Radio journal
6.15	La langue bien pendue
6.30	Chapelet en famille
6.45	Musique légère
7.00	Nouvelles
7.02	Musique légère
8.00	Nouvelles
8.02	Jazz Club
9.00	Nouvelles
9.05	Musique légère
9.15	Fermeture

RECRE-O-RAMA

Radio... Télévision... Cinéma... Comiques

VOL. II — No. 23 | Germain C. Faucon, éditeur — Sudbury, Ontario | le 5 juillet, 1962.

LA VEDETTE DE LA SEMAINE

Colette Dorsay

A la radio de la Société, Colette Dorsay a fait ses débuts dans le rôle de Julia Destreilles, belle-soeur de Séraphin et épouse de Ti-Mousse Laloge, frère de Donalda. Il y a de cela 22 ans, et c'est un rôle qu'elle interprète encore! On l'a entendue, depuis, dans une foule d'émissions radiophoniques de Radio-Canada, notamment: **Tante Lucie, Rue Principale, Francine Louvain, Vie de femmes, Jeunesse dorée** (en Alice, rôle qu'elle interprète encore); **la Pension Velder, les Visages de l'amour et Un Coeur à chaque étage** de Guy Mauffette. A différents postes privés, Colette Dorsay a joué dans un grand nombre d'émissions populaires.

Ses premières armes à la télévision, c'est dans la figuration que Colette Dorsay les a fournies. Elle a figuré dans le **P'tit Café**, a joué des rôles épisodiques dans les émissions **C'est la vie, la Famille Plouffe,** la trilogie, **le Survenant, le Chenal du Moine, et Marie-Didace, la Pension Velder, Dans ma rue** et plusieurs **Télé-théâtres.**

Son grand rôle du moment est celui de Marie-Louise Pépin, à **Joie de vivre**, le mardi soir à 8 heures.

Chez Miville retournera en France cet automne. En effet, c'est le 19 octobre prochain que la populaire équipe de cette émission de Radio-Canada s'embarquera à bord de l'Homéric pour un joyeux séjour à Paris. Le retour se fera sur le France au début de novembre. Deux émissions seront enregistrées à bord de l'Homéric, une à bord du France et une quatrième aura lieu à la Délégation du Québec à Paris. Écoutez *Chez Miville* tous les matins à 8 heures.

CBF-ST - TV

Canal 7 Sturgeon Falls

SAMEDI

12.30	Musique
1.30	Des pays et des hommes
2.00	BASEBALL
4.30	Film
5.00	Connaissance du monde
6.00	Champion
6.30	Téléjournal et sports
6.45	Cette semaine
7.00	Votre réponse
7.45	Semaine Canada-Belgique
8.00	Caméra '62
8.30	Billet de faveur
10.00	En scène, les Jérolas
10.30	Le Club des autographes
11.00	Téléjournal
11.15	Nouvelles sportives
11.25	Commentaire
11.34	Long métrage

DIMANCHE

1.30	Musique
2.00	Long métrage
3.30	Sports d'été
5.00	Vacances d'une caméra
5.30	A vous Bruxelles
6.00	Les Travaux et les jours
6.30	Dictionnaire-magazine
7.00	Robin des Bois
7.30	Papa a raison
8.00	Kanawio
8.30	Concert
7.30	Artisans de notre histoire
9.30	Actualités politiques
10.00	Téléjournal
10.15	Documents
11.45	Sport-éclair

LUNDI

12.30	Musique
1.25	Téléjournal
1.30	Long métrage
3.00	Fête champêtre
4.30	Film
5.00	Grangalio et Petitro
5.30	Guillaume Tell
6.00	Edition métropolitaine
6.15	Nouvelles sportives
6.25	Ce soir
6.30	Téléjournal
6.45	A la pointe de l'exploration
7.15	Casse-tête
7.45	Politique provinciale
8.00	L'Eté des Bozos
8.30	La Poule aux oeufs d'or
9.00	Leclerc enquête
9.30	Défi
10.00	Téléjournal
10.15	Commentaire
10.23	Nouvelles sportives
10.30	Tribune libre
11.00	Cinéma

MARDI

12.30	Musique
1.25	Téléjournal
1.30	Long métrage
3.00	Long métrage
5.00	Le Moulin aux images
5.30	Sir Lancelot
6.00	Edition métropolitaine
6.15	Nouvelles sportives
6.25	Ce soir
6.30	Téléjournal
6.45	Le trésor des 13 maisons
7.15	Ni archanges ni robots
7.30	Carrefour
8.00	Joie de vivre
8.30	Edition spéciale
9.00	Un, deux, trois, rideau!
9.30	Insolences d'une caméra
10.00	Téléjournal
10.15	Commentaire
10.23	Nouvelles sportives
10.30	Conférence de presse
11.00	Cinéma

MERCREDI

12.30	Musique
1.25	Téléjournal
1.30	Long métrage
7.30	Tête-à-tête
8.00	Long métrage
9.30	Dans les rues de Québec
10.00	Téléjournal
10.15	Commentaire
10.23	Nouvelles sportives
10.30	Absolve te
11.00	Cinéma
12.00	Echos du cinéma
8.00	Les Amoureux d'Ostende
8.30	Dans les rues de Québec
9.00	Les Quatre Justiciers
9.30	Les impressions de Belgique
10.00	Premier Plan
11.00	Téléjournal
11.15	Nouvelles sportives
11.25	Commentaire
11.34	Echos du cinéma

JEUDI

12.30	Musique
1.25	Téléjournal
1.30	Long métrage
3.00	Long métrage
4.30	Une étoile m'a dit
5.00	Kermesse
5.30	Sang et or
6.00	Edition métropolitaine
6.15	Nouvelles sportives
6.25	Ce soir
6.30	Téléjournal
6.45	Airs de Paris
7.15	Symphonie inceste
7.30	Carrefour
8.00	Les Grands de la chanson
8.30	Rendez-vous avec Michelle
9.00	Clé de sol
9.30	En scène, les Jérolas
10.00	Téléjournal
10.15	Commentaire
10.23	Nouvelles sportives
10.30	Ciné-Club

VENDREDI

12.30	Musique
1.25	Téléjournal
1.30	Long métrage
3.00	Long métrage
5.00	Le Professeur Calculus
5.30	Ivanhoé
6.00	Edition métropolitaine
6.15	Nouvelles sportives
6.25	Ce soir
6.30	Téléjournal
6.45	Au pays de Neuve France
7.15	Promenoir des poètes
7.30	Visite à nos cousins
8.00	Dans tous les cantons
8.30	Cinéma international
10.00	Téléjournal
10.15	Commentaire
10.23	Nouvelles sportives
10.30	CBFT—Cinéma
11.00	

SAVIEZ-VOUS QUE . . .

Plus de 4,200,000 voitures et camions sont sortie de la grande usine de montage de la General Motors of Canada, à Oshawa.

La General Motors of Canada achète chaque année 7,000,000 de livres de plomb pour les batteries, ainsi que 1,800,000 livres de cuivre et 1,700,000 livres de laiton, principalement pour les radiateurs; elle achète 1,500,000 livres de matières à soudure pour tous usages.

LISEZ ET FAITES
LIRE
L'AMI DU PEUPLE

CKSO - TV

5 Sudbury 3 Elliot Lake

DIMANCHE

11.30	Test Pattern
12.00	Bravo Theatre
1.30	Christian Drama Series
2.00	World of Sport
3.00	A Communiquer
4.00	Country Calendar
4.30	Twenty Twenty
4.57	News
5.00	Fighting Words
5.30	Route 66
6.30	Week in Review
6.40	Sports
6.50	World TV News
7.00	News Magazine
7.30	Hazel
7.30	Parade
8.00	Ed Sullivan
9.00	Bonanza
10.00	Close-up
11.00	CBC-TV News
11.15	Weather, News, Sports
11.30	MOVIE
1.00	Shiftworkers' News

LUNDI

1.30	Test Pattern
1.58	Thought for the Day
2.00	Le Mors aux Dents
2.30	Kanawio
3.00	From 3 to 4
4.00	Live and Learn
4.30	Vacation Time
5.30	Sea Hunt
6.00	Sportsclub
6.10	Community Calendar
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Magic Moments in Sports
7.15	A communiquer
7.30	A Case for the Courts
8.00	Danny Thomas
8.30	Singalong Jubilee
9.00	Room for One More
9.30	Explorations
10.00	Concert
11.00	CBC TV News
11.15	Weather, News, Night Sports
11.35	MOVIE
1.00	Shiftworkers News

MARDI

1.00	Test Pattern
1.28	Thought for the Day
1.30	Un Deux Trois Rideaux
2.00	Votre Courrier
2.30	Joie de vivre
3.00	From 3 to 4
4.00	Swing Along
4.30	Vacation Time
5.30	Dick Tracy
6.00	C K Jamboree
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Deadline
7.30	Bachelor Father
8.00	Celebrity Talent Scouts
9.00	Comedy Spot
9.30	Playdate
10.30	The Detectives
11.00	CBC News
11.15	Weather, News, Sports
11.35	TV Theatre
1.00	Shiftworkers' News

MERCREDI

1.00	Test Pattern
1.29	Thought for the Day
1.30	Cote de Sable
2.00	Rendez-vous avec Michèle
2.30	Living Word
2.45	News from London
3.00	From 3 to 4
4.00	Playground
4.30	Vacation Time
5.30	Robin Hood
6.00	A communiquer
6.10	Jim Coleman Show
6.25	A communiquer
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Checkmate
8.00	Dennis the Menace
8.30	Parade
9.00	Kraft Mystery Theatre
10.00	Sight Line
11.00	CBC-TV News
11.15	Weather
11.16	News
11.25	Night Sports
11.35	TV—Theatre
1.00	Shiftworkers' News

JEUDI

1.00	Test Pattern
1.28	Thought for the Day
1.30	Grand Duc
2.00	Clé de Sol
2.30	Filles d'Eve
3.00	From 3 to 4
4.00	Tea Zone
4.30	Vacation Time
5.30	Yogi Bear
6.00	Sportsclub
6.10	A communiquer
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Sgt. Bilko
7.30	The Tom Ewell Show
8.00	The Nature of Things
8.30	My Three Sons
9.00	Ghost Squad
10.00	Peter Gunn
10.30	Tightrope
11.00	CBC News
11.15	Weather, News, Sports
11.35	TV Theatre
1.00	Shiftworkers' News

VENDREDI

1.30	Test Pattern
1.58	Thought for the Day
2.00	Dans les rues de Québec
2.30	Les travaux et les jours
3.00	From 3 to 4
4.00	Tea Zone
4.30	Caravan
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Focus
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Father Knows Best
7.30	Real McCoys
8.00	Red River Jamboree
8.30	Car 54
9.00	A Summer Night
9.30	Perry Mason
10.30	M-Squad
11.00	CBC News
11.15	Weather, News, Sports
11.35	TV Theatre
1.00	Shiftworkers' News

SAMEDI

12.30	Test Pattern
1.00	CK Saturday Jamboree
1.30	Filles et Garçons
2.00	SPORT—BASEBALL Milwaukee vs. Chicago
4.30	A communiquer
5.00	This Living World
5.30	Bugs Bunny
6.00	Berean Baptist Church
6.15	British Calendar
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Some of these days
7.30	Zane Grey Theatre
8.00	Naked City
9.00	Front Row Centre "Tennessee Johnson", Van Heflin, Lionel Barrymore
10.30	Juliette
11.00	CBC News
11.10	Weather
11.11	News
11.20	Sports
11.30	King of Diamonds
12.00	TV Theatre
1.00	Shiftworkers' News

Les enfants et la télévision

Les enfants regardent-ils souvent la télévision? Quels sont leurs programmes favoris? Quelles sont les réactions des parents devant les émissions enfantines?

Dans son numéro du mois d'avril, Châtelaine - La Revue Moderne s'est livrée à un vaste sondage auprès des parents et surtout auprès des enfants eux-mêmes.

"Si j'étais directeur des programmes de télévision, affirme Jacques, dix ans, je commencerais les émissions à cinq heures de l'après-midi, car les enfants ont toujours des devoirs à faire entre quatre et cinq heures."

Les enfants de dix à quinze ans, dit Châtelaine, regardent la télévision environ deux heures par jour. Cette moyenne d'écoute se situe de cinq à six puis de sept heures trente à huit heures trente ou neuf heures.

C'est ce qui explique en partie le succès des téléromans puisqu'ils sont tous inscrits au programme vers huit heures du soir. En effet, l'émission préférée des enfants est le téléroman car, à partir de dix ans, les enfants délaissent les émissions enfantines et réclament des personnages adultes.

RADIO-CKSO 790

DIMANCHE

6.45	Sacred Heart Program
7.00	Music 79
7.25	At Home with Chrissie Nemis
8.25	Ministerial Report
8.30	Hebrew-Christian Hour
8.45	All Nations Church
9.00	Old Fashioned Revival Hour
9.30	Tell Us a Store-United Ch.
9.45	The Gospel Hall
10.00	CK News & Sunday Serenade
10.30	Just Mary & Playroom
11.00	Church of the Epiphany
12.00	Berean Baptist Church
12.30	CK News, weather, sports
12.45	Holiday 79
1.00	CK News
1.05	Holiday 79
1.30	Big Top Ten
2.00	CK News
2.03	Capitol Report
2.30	Holiday 79
3.00	CK News & Holiday 79
4.00	CK News & Holiday 79
4.30	Critically Speaking
5.00	Venture—Memories of Dawson
6.00	Lutheran Hour
6.30	Italian Music
7.00	St. Andrew's United Church
8.00	Rolling Home Show
9.00	CK Rolling Home Show
9.30	Bill Graham—Hour of Decision
10.10	Weekend Review & Speaker
10.30	The Singing Church
11.00	Graveyard Shift & News & Sports

LUNDI

5.55	Good News
6.00	Hank Secord Show
6.30	CK NEWS—Reg Madison Sho
7.15	CK News
7.25	CK Morning Show
8.00	CK News, weather, sports
8.25	Peanut Theatre
8.30	CK News—Reg Madison Show
9.00	CK News—Reg Madison Show
9.45	Orchid for Gisele
10.00	News & Bob Alexander Show
10.15	Purity Jackpot
10.30	Time to Chat—Hydro
10.35	Bob Alexander Show
11.00	CK News & Bob Alexander
11.15	Austin Willis
11.20	Bob Alexander Show
11.45	Jimmy Rodgers Show
11.50	Bob Alexander Show
12.00	CK News
12.15	Don Messer
12.30	News, weather, sports
12.50	What do you think?
12.55	Bex Alexander Show
1.00	News & Northern Weather
1.15	Bobby Hill Show
1.30	Terry, Bill anr Boyce
1.45	Music for Grown Ups
2.00	CK News
2.05	Music for Grown Ups
2.55	CK News
3.00	Music for Grownups
3.30	CK Corral
4.00	CK News
4.05	CK Corral
4.30	CK Soaring 79
5.00	CK News
5.05	Soaring 79
5.30	CK News
5.35	CK Soaring 79
6.00	CK News, sports
6.15	Soaring 79
7.30	Italian Festival
8.30	Music 79
8.45	Prov. Affairs
9.00	CBC Winnipeg Orchestra
10.00	CBC News
10.30	University of the Air
11.00	Graveyard Shift, News, Sports Graveyard Shift

MARDI

5.55	Good News
6.00	The Hank Secord Show
6.30	CK Good Morning Show
6.40	CK News and Morning Show
6.58	News Headlines & Good Morning Show
7.15	CK News
7.25	Good Morning Show
7.40	Sports & Morning Show
8.00	News, Weather, Sports
8.25	Peanut Theatre
8.30	News & Morning Show
9.00	CK News—Reg Madison Show
9.20	Reg Madmison Show
10.00	CK News & Bob Alexander
10.15	Purity Jackpot
10.20	The Bob Alexander Show
10.30	Time to Chaat
10.35	Bob Alexander Show
11.00	Women's News
11.05	Bob Alexander Show
11.15	Austin Willis
11.20	Bob Alexander Show
12.00	CK News
12.05	Bob Alexander Show
12.30	News, Weather Sporth
12.50	Weekly Journal
12.55	Bob Alexander Show
1.00	CBC News
1.10	CK Weather
1.15	The Common Touch
1.30	What's New
1.45	CK News for Grown-Ups
2.00	CK News
2.05	Music for Grown Ups
2.55	CK News
3.00	School French
3.30	CK Corral
4.00	CK News
4.03	CK Corral
4.30	Soaring 79
5.00	CK News
5.05	CK Soaring 79
5.30	CK News
5.35	Soaring 79
6.00	CK News
6.05	CK Soaring 79
6.30	News & Soaring 79
7.00	CK News & Soaring 79
7.30	Jazz Workshop
8.00	Italian Music
8.30	Home with Chrissie Nemis
9.30	Business Barometeer
10.00	CBC News Roundup & Talk
10.30	CBC Music Diary
11.00	Graveyard Shift & CK News & Sports

MERCREDI

5.55	Good News
6.00	The Hank Secord Show
6.30	CK Good Morning Show
6.40	CK News and Morning Show
6.58	News Headlines & Good Morning Show
7.15	CK News
7.25	Good Morning Show
7.40	Sports & Morning Show
8.00	News, Weather, Sports
8.25	Peanut Theatre
8.30	News & Morning Show
9.00	CK News—Reg Madison Show
9.45	Orchid from Gisele
9.50	Reg Madison Show
10.00	CK News & Bob Alexander
10.15	Purity Jackpot
10.20	The Bob Alexander Show
10.30	Time to Chaat
10.35	Bob Alexander Show
11.00	Women's News
11.05	Bob Alexander Show
11.15	Austin Willis
11.20	Bob Alexander Show
11.45	Jimmy Rodgers Show
11.50	Bob Alexander Show
12.00	CK News
12.05	Bob Alexander Show
12.15	Don Messer Show
12.30	News, Weather Sporth
12.40	CK Weather Report
12.45	CK Sports & Bob Alexander
12.50	What do you think?
12.55	Bob Alexander Show
1.00	CBC News
1.15	The Bobby Hill Show
1.30	Terry, Bil and Boyce
1.45	CK News for Grown-Ups
2.00	CK News
2.05	Music for Grown Ups
2.55	CK News
3.00	Music for Grown Ups
3.30	CK Corral
4.00	CK News
4.03	CK Corral
4.30	Soaring 79
5.00	CK News
5.05	CK Soaring 79
5.30	CK News
5.35	Soaring 79
6.00	CK News
6.05	CK Soaring 79
6.30	News & Soaring 79
7.00	CK News & Soaring 79
7.15	Janetta Mustard Piano Recital
7.30	Intro to Wednesday Night
7.40	Duo Recital
8.00	The Tender Land
10.00	CBC News Roundup and Talk
10.30	Carl Tapscott Singerer
11.00	Graveyard Shift & CK News & Sports

JEUDI

5.55	Good News
6.00	The Hank Secord Show
6.30	CK Good Morning Show
6.40	CK News and Morning Show
7.15	CK News
7.25	Good Morning Show
7.40	Sports & Morning Show
8.00	News, Weather, Sports
8.25	Peanut Theatre
8.30	News & Morning Show
9.00	CK News—Reg Madison Show
10.00	CK News & Bob Alexander
10.15	Purity Jackpot
10.20	The Bob Alexander Show
10.30	Time to Chaat
10.35	Bob Alexander Show
11.00	Women's News
11.05	Bob Alexander Show
11.15	Austin Willis
11.20	Bob Alexander Show
12.00	CK News
12.05	Bob Alexander Show
12.30	News, Weather Sporth
1.00	CBC News
1.10	CK Weather
1.15	The Common Touch
1.30	What's New
1.45	CK News for Grown-Ups
2.00	CK News
2.05	Music for Grown Ups
2.55	CK News
3.00	Music for Grown Ups
3.30	CK Corral
4.00	CK News
4.05	CK Corral
4.30	Soaring 79
5.00	CK News
5.05	CK Soaring 79
5.30	CK News
5.35	Soaring 79
6.00	CK News
6.05	CK Soaring 79
6.30	News & Soaring 79
7.00	CK News & Soaring 79
7.30	Finnish Hour
8.30	CK Music 79
9.00	Canadian String Quartet
10.00	CBC News Roundup & Talk
10.30	Eventide
11.00	Graveyard Shift & CK News Sports

VENDREDI

5.55	Good News
6.00	The Hank Secord Show
6.30	CK Good Morning Show
6.40	CK News and Morning Show
6.58	News Headlines & Good Morning Show
7.15	CK News
7.25	Good Morning Show
7.40	Sports & Morning Show
8.00	News, Weather, Sports
8.25	Peanut Theatre
8.30	News & Morning Show
9.00	CK News—Reg Madison Show
9.20	Reg Madison Show
9.45	Orchid from Gisele
9.50	Reg Madison Show
10.00	CK News & Bob Alexander
10.15	Purity Jackpot
10.20	The Bob Alexander Show
10.30	Time to Chaat
10.35	Bob Alexander Show
11.00	Women's News
11.05	Bob Alexander Show
11.15	Austin Willis
11.20	Bob Alexander Show
11.45	Jimmy Rodgers Show
11.50	Bob Alexander Show
12.00	CK News
12.05	Bob Alexander Show
12.15	Don Messer
12.30	News, Weather Sporth
12.50	What do you think?
12.55	Box Alexander Show
1.00	CBC News
1.10	Weather
1.15	The Bobby Hill Show
1.30	Terry, Bill and Boyce
1.45	Music for Grown Ups
2.00	CK News
2.05	Music for Grown Ups
2.55	CK News
3.00	National School Broadcast
3.30	CK Corral
4.00	CK News
4.03	CK Corral
4.30	Soaring 79
5.00	CK News
5.05	CK Soaring 79
5.30	CK News
5.35	Soaring 79
6.00	CK News
6.05	CK Soaring 79
6.30	News & Soaring 79
7.00	CK News & Soaring 79
7.30	Music 79
10.00	News Roundup & Talk
10.30	Graveyard Shift
10.30	Graveyard Shift & CK News & Sports

SAMEDI

6.00	The Hank Secord Show
6.30	CK Good Morning Show
6.40	CK News and Morning Show
6.58	News Headlines & Good Morning Show
7.15	CK News
7.25	Good Morning Show
7.40	Sports & Morning Show
8.00	News, Weather, Sports
8.25	Peanut Theatre
8.30	News & Morning Show
9.05	Jay Fredericks Sho—News
10.05	Kirk Northcott & CK News
12.45	Sports & Music 79
1.00	CBC News
1.10	Jay Fredericks Show—CK News
3.30	CK Corral
4.00	CK News & Ck Corral
4.30	Soaring 79
5.00	News and Soaring 79
5.30	News & Soaring 79
6.25	Ministerial Report
6.30	Heart Fund
6.45	This Week at the U.N.
7.00	Glen Miller Show—
7.30	Music 79
8.25	CBC News
8.30	NHL Hockey
10.30	CBC News
10.35	Graveyard Shift & CK News & Sports

Radio Sacré-Coeur—CFBR

(du 2 au 7 juillet)

LUNDI: Emile Muller, s.j. **La Visitation.** Chant par les Pères Blancs d'Ottawa.

MARDI: Emile Muller, s.j. **Les deux mamans** Chant par L'Echo de Larochelle, St-Grégoire de Nicolet.

MERCREDI: René - Salvator Catta, **L'Ecureuil.** Chant par les Petites Soeurs de Jésus.

JEUDI: Jacqueline Lemay, O.M.M.I. **La Nature nous parle de Dieu.** Chant par Jacqueline Lemay, O.M.M.I.

VENDREDI: Roland Lachance, s.j. **Le Sacré-Coeur au travail.** Chant par les SS. de la Présentation de St-Hyacinthe.

SAMEDI: Roland Lachance, s.j. **Merveilles du Sacré-Coeur dans une âme.** Chant par les Frères des Ecoles Chrétiennes, de Ste-Foy.

CFCH-TV

DIMANCHE

1.45	Easy Listening
1.57	Sign On & Highlights
2.00	World of Sports
4.00	Country Calendar
4.30	Twenty-Twenty
4.57	CBC News
5.00	Fighting Words
5.30	Reflections
6.00	Showcase
6.30	TBA
7.00	News Magazine
7.30	Hazel
8.00	Ed Sullivan
9.00	Bonanza—
10.00	Close Up
11.00	CBC News
11.10	Weather, News, Sports
11.25	Repeat Performance SIGN OFF & Highlights

LUNDI

3.45	Easy Listening
3.59	Sign On & Highlights
4.00	Live and Learn
4.31	Vacation Time.
5.30	David Copperfield
6.00	Davey and Goliath
6.15	Digest 10
7.00	Tightrope
7.30	Case for the Courts
8.00	Danny Thomas
8.30	Live a Borrowed Life
9.00	Room for one more
9.30	Explorations
10.00	Concert
11.00	CBC News
11.15	Weather, News, Sports
11.30	TV 10 Theatre Sign Off & Highlights

MARDI

3.45	Easy Listening
3.59	Sign On & Highlights
4.00	Swing Along
4.31	Vacation Time
5.30	Cartoon Party
6.00	Digest 10
7.00	Father Knows Best
7.30	The Flintstones
8.00	Celebrity Talent Scouts
9.00	Comedy Spot
9.30	Playdate
10.00	Explorations
10.30	Northern Guidepost
11.00	CBC News
11.15	News Weather Sports
11.30	TV 10 Theatre SIGN OFF & Highlights

MERCREDI

3.45	Easy Listening
3.59	Sign On & Highlights
4.00	Playground
4.31	Vacation Time
5.30	The Living Sea
6.00	Digest 10
7.00	Real McCoys
7.30	TBA
8.00	Dennis the Menace
8.30	arade
9.00	Kraft Mystery Theatre
10.00	Sight Line
11.00	CBC News
11.15	News Weather Sports
11.35	Political Talks
11.30	TV 10 Theatre Sign Off & Highlights

JEUDI

3.45	Easy Listening
3.59	Sign On & Highlights
4.00	Tea Zone
4.31	Vacation Time
5.30	Dick Tracy
6.00	Digest 10
7.00	Tom Ewell
7.30	Corners All
8.00	Nature of Things
8.30	My Three Sons
9.00	Ghost Squad
10.00	Peter Gunn
10.30	Have Gun, Will Travel
11.00	CBC News
11.15	News Weather Sports
11.30	Movie of the Week SIGN OFF & Highlights

VENDREDI

3.45	Easy Listening
3.57	Sign On & Highlights
4.00	Tea Zone
4.31	Caravan
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Digest 10
7.00	King of Diamonds
7.30	Club '62
8.00	Red River Jamboree
8.30	Car 54
9.00	A Summer Night
9.30	Perry Mason
10.30	The Detectives
11.00	CBC News
11.15	News Weather Sports
11.30	Believe it or not
11.30	Maverick SIGN OFF & Highlights

Canal 10 North Bay

SAMEDI

1.45	Easy Listening
1.57	Sign On & Highlights
2.00	SPORTS—BASEBALL
4.30	TBA
5.00	This Living World
5.30	Bugs Bunny
6.00	Look for the Silver Lining
6.15	Jim Coleman
6.30	Digest 10
7.00	Sofe of these days
7.30	The Pioneers
8.00	Saturday Nite Jamboree
8.30	Zane Grey Theatre
9.00	Front Row Centre
10.30	Juliette
11.00	CBC News
11.15	News Weather Sports
11.30	SAT. NITE THEATRE SIGN OFF & Highlights

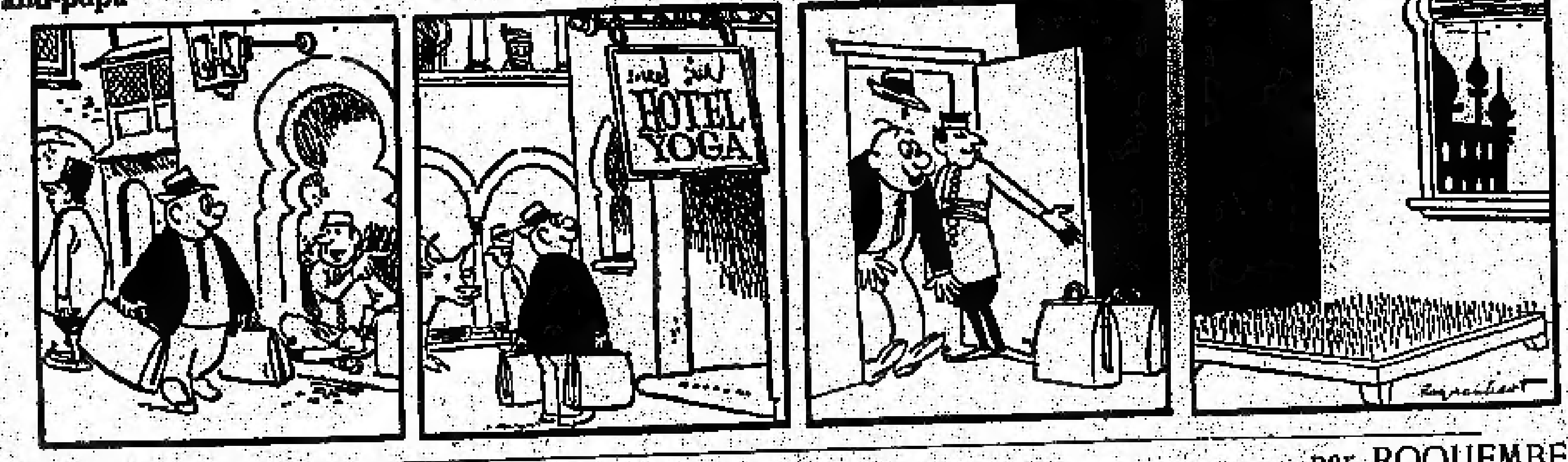
UN VOYAGE EN L'AN 2000

Aimeriez-vous savoir comment on vivra au tournant du millénaire? Très simple: vous n'avez qu'à ouvrir les pages du dernier numéro du Magasine Maclean et avec Alain Stanké vous ferez un merveilleux voyage en l'an 2000.

L'auteur décrit le Montréal de cette époque et tous les perfectionnements que la science a apportés à la vie: chauffage atomique, télévision en couleur et en relief, etc. Dans le domaine des transports, tout est transformé; dans l'automobile, moteurs à turbine et commandes de sécurité automatique; sur les océans, des super-aéroglisseurs transportent jusqu'à 2000 passagers d'un coup. On franchit l'Atlantique en 97 minutes.

Ce ne sont là que quelques-unes des étonnantes réalisations qui transformeront l'existence de nos enfants. Il faut lire les "nouvelles" méthodes d'éducation, les futurs progrès de la médecine, que l'auteur nous expose en faisant tout simplement la projection dans trente ou quarante ans, des acquisitions de la science d'aujourd'hui.

Grand-papa par KERR



Jos Pétrin par ROQUEMBERT

Napoléon par McBride

NOS PROFESSIONNELS ET HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, B.A., C.R. - Lennox A. MacLean, B.A.,L.L.B.
Robert E. Maranger, B. Com. - G. J. Van Berkel, B. Sc.
Suite 102 - 103 ● Edifice Mackey
Tél.: OS 5-7521 ● Sudbury, Ontario.

Optométriste
VERRES DE CONTACT
TEL.: OS. 4-5156
L. LACOURCIERE, B.A., B.O., O.D.
86 rue Elm est, Coin Durham—(Voisin du magasin Kresge)
Ayez un examen des yeux régulièrement

A. FOURNIER LTEE
Assurances
Etabli en 1895
FEU — AUTO
et AUTRES
PRETS SUR HYPOTHEQUES
133-135 Cedar OS. 4-5287

Pour le meilleur . . .
confort . . .
essayez . . .
TORIDHEAT
1—L'unité TORIDHEAT, Modèle ORA-air climatisée est enfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2—Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3—FILTRE plus facile à remplacer et très efficace.
4—Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5—Le contrôle facile avec thermostat, Humidificateur Vapo-glass.

MORRISON
Plumbing & Heating
164 rue Elgin - Tél.: OS. 4-0797

GODIN & LACROIX
AVOCATS — NOTAIRES
O. J. Godin, B.A.
J. A. Lacroix, B.A.
4 Durham N. Sudbury
Suite 305 OS. 3-3939

BONNES VACANCES AVEC PRUDENCE

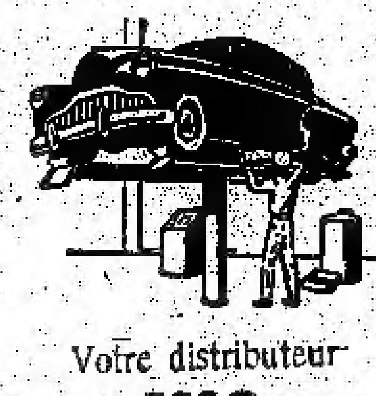
Transport DELONGCHAMP
COMPAGNIE LTEE
● Service de déménagement Local et Longue Distance
20 RUE LORNE SUDBURY
TELEPHONE OS. 5-5611

LEBEL & FILS
142 Eyre OS. 3-9535-6-7
Nettoyeurs et Teinturiers
Sudbury, Ontario

Magasin LALANDE
Ligne complète de linge de travail pour HOMMES ET GARCONS
Bottines - Souliers - Bottes
OUVERT TOUS LES MARDIS ET VENDREDIS SOIRS JUSQU'A 9 HRES
COIN KING & NOTRE-DAME
OS. 4-5263

Sudbury Lumber & Builders' Supplies Ltd.
Matériaux de construction de toutes sortes
Spécialité: Bois de charpente
547 chemin Falconbridge, Lebel, Ont.
J. S. DROUIN, gérant OS. 3-5941

GRENON'S Motor Court
Route 69 - près de Richard Lake à quatre milles de Sudbury
14 unités de 2 pièces comprenant
— télévision
— radio
— téléphone
— chambre de bain (4 morceaux)
L'endroit idéal où le confort règne pour vous et vos amis!
ROLAND GRENON, Prop.
OS. 4-2761



Votre distributeur
ESSO
du nord de la ville
PNEUS ET BATTERIES ATLAS
● Service de toute sorte ●
POSTE D'ESSENCE POULIN
621 NOTRE-DAME - TEL. OS. 5-8180

LA LIBRAIRIE LOISIRS
Le foyer de la bonne lecture à Sudbury
Un livre pour tous les âges, tous les goûts
122 rue Elm E. — OS. 3-0700

Comment on abrutit nos enfants

SOLANGE ET MICHEL CHALVIN

La bêtise de la plupart des manuels scolaires en usage dans les écoles publiques de la Province de Québec est absolument incroyable. Il était temps qu'elle éclate au grand jour et que le vaste public des parents soit à même de juger.

C'est maintenant chose faite depuis le lancement, aux Editions du Jour, d'un livre-choc intitulé "Comment on abrutit nos enfants" ou "La bêtise en 23 manuels scolaires".

Les auteurs de ce livre ne sont pas pédagogues mais des parents qui ont pris la peine d'examiner de près les manuels qu'on impose à leurs enfants. olange et Michel Chalvin n'accusent pas au petit bonheur: ils apportent des preuves presque à chaque ligne de leur ouvrage en citant généreusement les auteurs des manuels et en reproduisant de nombreuses pages, plus éloquentes encore que leurs commentaires indignés.

Dans un sens, "Comment on abrutit nos enfants" est le livre le plus drôle jamais publié au Canada français. C'est un remarquable sottisier dont la lecture fera rire toute la province . . . Mais comment rire longtemps quand on s'arrête à songer que ces sottises, ces énormités et ces âmeries sont utilisées sérieusement dans nos écoles pour former l'intelligence de nos enfants!

Sans doute, ce livre fera scandale. Puisse-t-il ainsi atteindre son but, secouer l'opinion publique, et précipiter les réformes qui s'imposent depuis si longtemps.

"Comment on abrutit nos enfants", publié dans la collection populaire à $1.00, est en vente à La Librairie Loisirs, 122 est, rue Elm, Sudbury, Ont.

Le saviez-vous?

En s'attaquant, il y a 13 ans, à la route Trans-Canada, on se lançait dans une des entreprises de construction les plus colossales de l'histoire. Sélection du Reader's Digest de juin note, en effet, que cette route s'étend sur une distance de près de 5,000 milles, partant de l'extrémité orientale de Terre-Neuve pour aboutir à la pointe sud de l'île Vancouver. Elle traverse dix provinces et six fuseaux horaires, franchit un détroit d'un mille, la prairie, le désert, la montagne et aura coûté, quand elle sera entièrement terminée, la somme globale d'un milliard de dollars, soit $200,000 par mille.

C'est le 24 mai 1940, alors qu'ils tenaient 300,000 Anglais encerclés à Dunkerque, qu'Hitler et ses généraux commirent leur première grande erreur de la guerre: ils donnèrent à leur blindés l'ordre de stopper leur avance. Ceci, selon un livre condensé dans Sélection du Reader's Digest de juin, permit aux Anglais d'évacuer les plages. Le 30 mai, lorsque le haut commandement allemand ouvrit les yeux, il ne restait plus que 4,000 soldats anglais dans le périmètre de Dunkerque. Ignorant des choses de la mer, les Allemands n'avaient pas cru pareille évacuation possible.

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

Esso
CHARETTE Frères Limitée
- Produits ESSO Imperial
- Dépannage (TOWING SERVICE)
- Stationnement pour roulottes (MOBILE HOME PARK)
Hanmer, Ontario
ROUTE 545
TELEPHONE WO. 9-2629

Quelles lectures offrir aux jeunes ?

POUR LES JEUNES DE 7 à 77 ans !

Nous venons de parcourir un numéro du journal "TINTIN". Dans sa nouvelle présentation, il est vraiment formidable! Avec ses 48 pages toutes en couleurs, il contient, en fait, deux journaux en un seul: soit, trente-deux pages bondées d'histoires en images, et un nouveau Tintin-Magazine de seize pages, bourrées de photos-couleurs, de variétés, de reportages, etc. ..

UN ILLUSTRE SAIN

"Tintin" se présente comme l'un des hebdomadaires de jeunes les mieux faits, et sans doute, le plus populaire tant en Belgique et en France qu'au Canada. Les parents et les éducateurs qui sont préoccupés par l'envahissement de certains "comics" détestables disposent, avec "TINTIN", d'un instrument positif bien susceptible de cultiver l'attrait pour des lectures de bon goût, saines et enrichissantes.

Un exemplaire spécimen de "Tintin" sera envoyé contre cinq cents en timbres à tous ceux qui en feront la demande. Simple comme "Bonjour" pour s'y abonner: adressez $10.00 pour 52 numéros à PERIODICA, Inc., au 5090, avenue Papineau, Montréal-34. Est-il possible de magasiner plus facilement ou de trouver au rayon des jouets quelque chose d'aussi économique en même temps qu'aussi captivant et durable? . . . C'est chaque semaine, en effet, que "Tintin" renouvelle la joie de ses amis avec ses nouvelles histoires et découvertes. Les éducateurs qui désirent faire auprès des jeunes une propagande spéciale sont invités à nous écrire.

SECRET DE SON SUCCES

Quel est le secret du succès universel du journal "TINTIN"? C'est que cet illustré utilise avec une exceptionnelle adresse tout ce qui peut créer la détente et le rire chez "les jeunes de 7 à 77 ans": l'enfant dévore son journal Tintin avec délices, l'adolescent s'y plonge jusqu'à l'inconscience de tout ce qui l'entoure, et . . . l'homme mûr, lui-même, s'en déprend difficilement. Faites-en l'expérience. Votre journal "Tintin" vous attend chez le dépositaire de journaux de votre quartier.

Lisez TINTIN

CHAQUE SEMAINE!

Vous aurez profit à lire
L'AMI DU PEUPLE
ABONNEZ-VOUS SANS TARDER
$3.00 par année
L'Ami du Peuple, Case Postale 696, Sudbury, Ontario
Nom ....
Adresse ....
(Prière d'écrire lisiblement)

DIEFENBAKER NOUS RASSURE!

"L'heure n'est pas à la crainte"

OTTAWA—Dans son message à la population canadienne à l'occasion du 95e anniversaire de la Confédération, le premier ministre John Diefenbaker a déclaré que l'heure n'est pas à la crainte mais plutôt à la manifestation de l'esprit et du courage "qui a fait cette nation ce qu'elle est aujourd'hui".

M. Diefenbaker a exhorté la nation canadienne a conserver sa foi dans les désirs et la volonté de Dieu et à raviver continuellement ses forces spirituelles "sans lesquelles aucune nation ne saurait être réellement grande".

Le premier ministre a expliqué que la Fête du Canada fournit à tous les Canadiens l'occasion de réfléchir sur la "réalisation unique" des Pères de la Confédération et de garder fièrement à la mémoire le courage, l'esprit de prévoyance et de détermination de "ceux qui ont vu les premiers la possibilité d'une grande nation s'étendant d'un océan à l'autre".

Dans une allusion apparente au nouveau programme d'austérité de son gouvernement, M. Diefenbaker a déclaré:

"A certaines occasions, lors des contre-courants des fluctuations financières et commerciales dans le monde, la survivance du Canada, à titre de nation indépendante, s'est trouvée particulièrement menacée; et c'est à la gloire de l'Histoire canadienne qu'à chacune de ces occasions le Canada ait émergé avec une force plus grande encore."

Funérailles de Mme Albert Charette

SUDBURY: Le lundi 25 juin avaient lieu en l'église Ste-Anne de Sudbury, les funérailles de Mme Albert Charette (née Léonida Vigneault). Mme Charette est décédée à sa résidence de 163 rue Edmund à la suite d'une longue maladie. Elle était âgée de 63 ans.

Un neveu de la défunte, le Rév. Père Robert Vigneault, S.J. officiait à la messe de Requiem. Il était assisté du Rév. Père Gérad Dallaire, S.J. curé de la paroisse Ste-Anne, comme diacre et du R.P. Gaston Fontaine, S.J. comme sous-diacre. Le choeur de chant sous la direction de M. Maurice Gravelle, beau-frère de la défunte a interprété la messe de Yon à trois voix égales. Mme Michel Collin touchait l'orgue. A l'autel, deux neveux assistaient comme enfants de choeur: François Lapalme et Nicol Cayen. Le R. P. Vigneault récita les dernières prières sur la tombe, au cimetière catholique de Sudbury.

Outre son époux, la défunte laisse dans le deuil deux filles: la Révérende Soeur St-Martial, missionnaire des Soeurs de l'Immaculée Conception actuellement en Bolivie et Francine de Sudbury; deux fils: Normand de Sudbury et Martial d'Ottawa; une soeur, Mme Maurice Gravelle (Simone) et un frère Léo Vigneault, tous deux de Sudbury.

Les porteurs honorifiques étaient: MM. Auray Bertrand, Eugène Nadon, Léon-Paul Trahan, Ernest Coutu, Hubert Guénette, Antonio Lanthier, Jules Gingras, Roddy Gravelle, Earl Meilleur, Alphonse Charette, Camille Laferrière et Omer Nault. Le R.P. Guillaume Belcourt, S.J. un ami intime de la famille était présent au sanctuaire.

Les porteurs actifs étaient tous des neveux: Léon Vigneault Nil Charette, Gilbert Charette, Marcel Charette, Aimé Lapalme, et Rodolphe Charette.

Bilan tragique de la fin de semaine

A cinq heures lundi soir, soit sept heures avant la fin du grand congé de la Fête du Canada qui a commencé à 6h., vendredi soir, et qui se terminait lundi soir à minuit, la province d'Ontario venait en tête pour le nombre des morts accidentelles de fin de semaine.

Dans tout le Canada, le nombre des personnes mortes dans des accidents d'automobiles avait dépassé la quarantaine, chiffre qu'avait prévu le Conseil canadien de sécurité routière.

Selon un relevé de la Presse Canadienne, au moins 76 personnes étaient mortes dans des accidents de toutes sortes, depuis vendredi soir jusqu'à cinq heures lundi soir, dans tout le Canada.

Sur ce nombre, on comptait déjà 45 morts accidentelles de la circulation. Le Conseil de sécurité en avait prédit 40. On compte aussi 27 noyades. L'an dernier, le nombre total des morts accidentelles s'était élevé à 63.

C'est en Ontario que les accidents mortels ont été les plus nombreux. Le chiffre s'établit à 29, dont 17 mortalités causées par l'automobile. On compte aussi dix noyades, une mortalité causée par le feu et une autre par une explosion.

A Vineland, Ont., il a fallu avoir recours à plus d'un truc pour essayer de rattraper Jocko, le veau-marin déserteur. On s'est servi de sa compagne Dolly que l'on aperçoit ci-haut, pour ramener Jocko au bercail mais sans succès. Comme disait l'autre: "il tient ses distances!" Aux dernières nouvelles Jocko est toujours au large. . . .

Obtenez

Obtenez tous

Obtenez tous les

Obtenez tous les renseignements

et aidez-nous à accélérer votre courrier! Chaque fois que vous adressez une enveloppe vous n'avez qu'à observer ces quatre points pour accélérer le service de la poste:

1

Inscrivez correctement et au complet le nom de la personne à laquelle vous écrivez.

2

Inscrivez correctement et au complet l'adresse et le numéro de la zone postale dans les six villes du Canada divisées en zones.

3

Ecrivez votre adresse de retour et le numéro de la zone postale dans le coin supérieur gauche de l'enveloppe.

4

Ecrivez lisiblement.

POSTES CANADIENNES

PO-62-49F

La Croix-Rouge et la sécurité aquatique

La Croix-Rouge désire vous rappeler que les endroits les plus sûrs pour la natation sont ceux qui sont débarrassés des roches, du verre cassé, des herbes et des excavations, de même que ceux qui sont sous la surveillance d'un sauveteur. Soyez prudent sur l'eau cet été. Gare à l'onde.

Voici quelques conseils de sécurité aquatique que formule la Croix-Rouge à l'intention des skieurs aquatiques. Eloignez-vous autant que possible des nageurs et des embarcations, c'est plus prudent. Si vous effectuez un arrêt ou une chute, ne vous penchez pas en avant. Rejetez-vous à la renverse.

Modifications apportées

Pointage du régime de démérite

Le ministère des Transports d'Ontario annonce des modifications apportées au pointage du régime de démérite, modifications qui entreront en vigueur

LE 1er JUILLET 1962

On a amendé le régime de démérite par points aux fins d'encourager les bonnes habitudes au volant et de corriger les conducteurs dangereux en haussant le barrême de point de démérite. Ces modifications visent à sauver des vies—y compris la vôtre!

NOUVEAU BARREME DE DEMERITE PAR POINTS

No de pts	Infractions
7	Pour avoir fui les lieux d'un accident
6	Pour négligence au volant
6	Pour course sur route
6	Pour avoir dépassé de 30 milles à l'heure ou plus la limite de vitesse
5	Pour négligence d'un chauffeur d'autobus d'immobiliser son véhicule à un passage à niveau.
4	Pour avoir dépassé de 19 à 30 milles à l'heure la limite de vitesse permise.
4	Pour négligence d'arrêter derrière un autobus d'écoliers.
4	Pour suivre de trop près.
3	Pour avoir dépassé de 10 à 20 milles à l'heure la limite de vitesse permise.
3	Pour avoir passé en-dessous, avoir contourné ou défoncé une barrière de passage à niveau.
3	Pour négligence d'obéir aux ordres d'un agent de police.
3	Pour encombrement de la banquette avant.
3	Doublage dangereux.
3	Pour avoir conduit à l'inverse d'une rue à sens unique.
3	Pour avoir conduit du mauvais côté d'une route à plusieurs voies.
3	Négligence d'accorder la priorité de passage.
3	Négligence de se conformer aux arrêts, feux de circulation ou avertisseurs de passages à niveau.
3	Négligence de rapporter un accident.
2	Négligence de mettre l'éclairage phare en code.
2	Pour demi-tours dans des endroits prohibés.
2	Pour virages interdits.
2	Pour remorquage de personnes à toboggan, à bicyclette, en skis, etc.
2	Pour négligence de se conformer aux affiches.
2	Pour infractions aux traverses de piétons
2	Pour refus de partager la route.
2	Pour virages dangereux, à droite ou à gauche.
2	Pour négligence de signaler.
2	Pour rouler inutilement à faible allure.
2	Pour ouvrir dangereusement la portière du véhicule.

Sur condamnation, les points sont imputés au conducteur pour les infractions mentionnées au barrême de démérite par points. Les points de démérite restent sur la fiche du conducteur pendant les deux années qui suivent la date de la condamnation.

—**A 6 points**—On avise le conducteur de l'état de sa fiche et on lui recommende d'exercer plus de prudence.

—**A 9 points**—On somme le conducteur de subir une entrevue au cours de laquelle on examine sa fiche et on lui demande d'exposer ses raisons pour lesquelles son permis ne devrait pas être suspendu.

—**A 15 points**—Accumulés au cours d'une période de 2 ans—on suspend le permis du conducteur et le ministère retient le permis pendant un mois.

A la fin d'une période de suspension—le nombre de points sur la fiche du conducteur est réduit à 7. Tant que le conducteur n'a pas liquidé sa fiche, toute accumulation de 15 points supplémentaires pendant une période de 2 ans lui vaudra une suspension de six mois.

LE MINISTERE DES TRANSPORTS D'ONTARIO

Le ministre, H. L. Rowntree, c.r.
Le sous-ministre, A. G. McNab

A DECOUPER ET A CONSULTER AU BESOIN